

YEŞİM NAZLAR:

Buenos días, buenas tardes y buenas noches. Bienvenidos a la llamada mensual de ALAC que se lleva a cabo el martes 26 de enero de 2021 a las 8:00 UTC. En nuestra llamada de hoy contamos en el canal en inglés con Maureen Hilyard, Cheryl Langdon-Orr, Barrack Otieno, Olivier Crépin-Leblond, Fanny Salyou, Justine Chew, Holly Raiche, Herb Wayne, Yrjö Länsipuro, Marita Moll, León Sánchez, Andrei Kolesnikov, Erich Schweighofer, Hadia Elminiawi, Nadira AlAraj, Roberto Gaetano, Sébastien Bachollet, Jonathan Zuck, Chokri Ben Romdhane, Vernatius Okwu Ezeama, Sarah Kiden, Lianna Galstyan, Bram Fudzulani. Por el momento no contamos con nadie en el canal en español. En el canal en francés tenemos a Olévié Kouami, Abdeldjalil Bachar Bong y Anne Marie Joly Bachollet. También a Gabriel Bombambo Boseko.

Hemos recibido disculpas por parte de Judith Hellerstein, Greg Shatan, Joanna Kulesza, Sindy Obed, Alan Greenberg, Satish Babu y Matthias Hudobnik. Del personal contamos con la presencia de Heidi Ullrich, Gisella Gruber, Evin Erdoğan y quien les habla, Yeşim Nazlar, administrando esta llamada.

Quiero recordarles también que contamos con interpretación en francés y en español. Nuestros intérpretes son Verónica y David en el canal en español y Aurelie y Camila en el canal en francés. Antes de comenzar me gustaría recordar a todos los participantes que por favor mencionen sus nombres al momento de tomar la palabra, no solamente para la transcripción sino también para que los intérpretes puedan identificarlos en los canales lingüísticos correspondientes. Un último recordatorio que tiene que ver con la transcripción en tiempo real que tenemos en esta

---

*Nota: El contenido de este documento es producto resultante de la transcripción de un archivo de audio a un archivo de texto. Si bien la transcripción es fiel al audio en su mayor proporción, en algunos casos puede hallarse incompleta o inexacta por falta de fidelidad del audio, como también puede haber sido corregida gramaticalmente para mejorar la calidad y comprensión del texto. Esta transcripción es proporcionada como material adicional al archivo, pero no debe ser considerada como registro autoritativo.*

---

llamada. Voy a compartir con ustedes el enlace en el chat de Zoom. Por favor, verifíquelo. Ahora sí, quiero darle la palabra nuevamente a Maureen. Adelante, por favor. Gracias.

MAUREEN HILYARD:

Muchas gracias, Yeşim. Muchas gracias por la presentación. Gracias a todos por esta participación. Es una buena cantidad de miembros participando hoy. Tenemos varios miembros de ALAC. Gracias por estar disponibles para esta llamada. Esta es la primera llamada de ALAC del año. Es un momento de mucha actividad no solo para mí sino también para muchas otras personas. Sé que para mucho es temprano o tarde en la mañana. Voy a presentar algunas cuestiones para este año. También tenemos nuestros ítems de acción a concretar. Por el momento no tenemos ninguno pendiente.

Vamos a mantener este registro de estos ítems de acción a concretar en esta página de ítems de acción a concretar para el 2021 para que sea mucho más fácil realizar el seguimiento de los mismos. Esto es lo nuevo que se agrega. Además, tuvimos una conversación con Göran en la cual surgió en una sesión que tuvo con nosotros. Teniendo en cuenta todo el trabajo que tenemos por delante en relación a la parte operativa de lo que está sucediendo dentro de la ICANN, dentro de las operaciones de la ICANN, la idea era establecer un programa de oradores invitados para que todas aquellas personas que tengan relación con algún tema de interés para At-Large puedan tener la posibilidad de presentarse ante el ALAC. Esto es una actividad que nos va a impactar dentro de At-Large. Por supuesto, también tenemos que ver cuáles son estos oradores invitados para poder llevar a cabo este programa.

---

Tenemos, como dije, este programa de oradores invitados. León es el que va a comenzar con este programa que nos va a contar sobre las actividades y prioridades de la junta directiva para el año 2021 y también debo decir que va a tener una participación regular en nuestro programa en caso de que queramos tenerlo nuevamente en nuestras reuniones mensuales. También vamos a contar con la participación de John Crain, que nos va a hablar de un tema interesante. Volvamos a la página de la agenda.

Seguimos avanzando en nuestra agenda para el día de hoy. Tenemos algunas cuestiones que son importantes. Tenemos también las diferentes revisiones y también vamos a tener actualizaciones que sean de importancia por parte de las unidades constitutivas y los coordinadores de enlace. Vamos también a hablar de lo que sea necesario y que nos impacte en el futuro. Esto serían actualizaciones breves y rápidas de toda la información.

Lo que vamos a hacer después es ver cuáles son las actividades que tenemos planificadas, qué es lo que está sucediendo con estos diferentes grupos, qué vamos a hacer durante el mes de febrero. Vamos a empezar a bloquear nuestros calendarios porque habrá varias llamadas de Zoom en las que habrá que participar.

Finalmente vamos a terminar nuestra llamada en este caso les voy a pedir a Gisella o a Heidi que me ayuden con este último punto que tiene que ver con una actualización sobre la reunión ICANN70. Después vamos a terminar de hablar sobre las ABR. Estas ABR tienen que presentarse para el viernes. Vamos a comentar brevemente el estado de cada una de estas. Bien. Básicamente esa es la agenda de trabajo para el día de hoy.

---

Tenemos una agenda con mucha información. Ahora quiero preguntar si hay alguien que quiera acotar algo en la parte de otros asuntos. Veo que Sébastien ha levantado la mano.

SÉBASTIEN BACHOLLET: Hola, Maureen. Espero que me escuchen bien. Su audio se entrecorta. No la escuchamos muy bien. [inaudible] para poder seguir la conversación. Quizá quisiéramos agregar un bloque que tenga que ver con el feedback del NomCom. At-Large envió cinco personas y seguramente podríamos tener un recordatorio sobre este tema del NomCom. Gracias.

MAUREEN HILYARD: Esa es una buena idea. Vamos a ver si hay alguien que esté disponible para participar.

SÉBASTIEN BACHOLLET: No, mi idea era agregarlo como un ítem regular para los coordinadores de enlace. Por ejemplo, agregar este tema del NomCom para poder darles una actualización de lo que está sucediendo. Podríamos tener a un invitado pero me parece que tener un bloque asignado para hablar del tema sería bueno.

MAUREEN HILYARD: Bueno. En el grupo de ALT Plus creo que ya estuvimos hablando de este tema pero lo vamos a considerar, por supuesto. Muy bien. No veo que haya más cosas que agregar a la agenda del día de hoy. Ya hemos visto que no quedaban ítems de acción a concretar pendientes. No hay nada

pendiente por el momento pero ya están todos listos. Vamos a ver la página. Aquí se menciona un nuevo ítem de acción a concretar que fue la sugerencia de Sébastien. Esto sería todo con respecto a este punto de la agenda. También tenemos, como decía, el tema de los oradores invitados. Hemos invitado a León para que él nos dé una actualización respecto de la junta directiva y de lo que le parezca importante al respecto. Seguramente vamos a tener también a [inaudible]. Gracias, León.

LEÓN SÁNCHEZ:

Muchas gracias, Maureen. Hola a todos. Como ustedes saben, la junta directiva realizó talleres este año, la última semana. Tuvimos un taller de cuatro días que fue diferente porque en lugar de tener este taller regular o usual de dos días con ocho horas, todas seguidas en las sesiones por Zoom, lo que hicimos fue dividirlo en cuatro días con sesiones de tres a cuatro horas cada día. Esto fue diferente. Tratamos de dividir nuestras actividades en más días de lo normal pero con sesiones más cortas.

El primer día hicimos un ejercicio de construcción de equipos. Como ustedes saben, y seguro que han tenido la experiencia, es importante generar relaciones en las reuniones virtuales y esto es un reto. Las reuniones que tiene la junta no son distintas en este sentido y lo que queremos es continuar generando estos vínculos entre la junta directiva y los miembros. Por eso hicimos este ejercicio de construcción de equipos. El segundo día tuvimos algunas conversaciones con nuestro CEO, como lo hacemos normalmente. En ese caso, intercambiamos algunas ideas con él. Él reporta a la junta sobre distintos asuntos y finalmente tuvimos una sesión sobre el planeamiento estratégico.

---

---

Matthew Shears, quien está a cargo de este comité de planeación estratégica, nos ha dado algunas actualizaciones respecto de cómo el plan estratégico se ve en este momento. Como seguramente saben, la idea es que este sea un documento vivo. Es decir, que sea revisado continuamente de ser necesario, por lo tanto lo hemos ajustado. Nos trajo algunas actualizaciones en ese sentido. Nuestro plan estratégico no ha tenido un cambio. Sigue siendo lo mismo de manera que continuamos en la senda de este mismo plan. Tuvimos luego otra sesión con el comité técnico de la junta directiva, que nos dio una actualización sobre otras cuestiones, específicamente sobre el grupo de trabajo de servicios.

Tuvimos luego otras dos sesiones que incluyeron algunos aspectos seguramente habrán escuchado hablar de la fase de firma. Habrán escuchado hablar de esto en algún punto. Hemos tratado de analizar cómo el ODP puede funcionar en relación con distintos temas dentro de la ICANN. Uno de ellos podría ser el de los procedimientos posteriores y este ejercicio fue muy útil para tratar de averiguar un poco más sobre este ODP, que es la fase de diseño operativo.

Finalmente, hemos realizado una revisión al año fiscal 2022. El plan operativo y el presupuesto. También el plan operativo y el presupuesto de IANA para 2021. El presidente del Comité de Finanzas nos mencionó este recorrido. Seguramente ustedes lo conocen porque está atravesando en este momento el periodo de comentario público. Luego tuvimos algunas sesiones públicas. Algunos de ustedes estuvieron presentes. Estoy muy agradecido a todos los que asistieron a esta sesión. Yo di una actualización a todos los que asistieron sobre el estatus de cada uno, de las prioridades que tienen hasta ahora. Esto es algo sobre

---

---

lo que voy a comentar una vez que termine de hablar de la agenda en el taller de la junta.

Tuvimos luego nuestra última sesión que fue una vista previa de una llamada que vamos a tener la semana que viene nuevamente sobre distintos asuntos. En cuanto a las prioridades operativas de la junta, si ustedes estuvieron presentes en la sesión pública, seguramente estarán al tanto pero para los que no estuvieron o no pudieron tener el beneficio de recibir la actualización, quiero contarles cómo estamos organizando nuestro trabajo en la junta. En ese sentido hemos dividido nuestro trabajo en cinco bloques. El primero está vinculado al control de las iniciativas intercomunitarias y de generación de política. El segundo es el control de la organización de la ICANN. El tercero tiene que ver con el pensamiento estratégico hacia delante. El cuarto tiene que ver con la gobernanza y las responsabilidades fiduciarias. El quinto está relacionado con la participación comunitaria y las relaciones externas.

Para cada una entonces de estas prioridades operativas tenemos algunas tareas que han sido asignadas a los diferentes miembros de la junta. Para que tengan una idea de lo que estamos buscando en el primer bloque que tiene que ver con el control de las iniciativas intercomunitarias tenemos prioridades operativas. En realidad son dos que están en marcha. La tercera tiene que ver con comprender el interés público global. Tenemos un entregable que es un paper de la junta directiva. Seguramente ustedes saben que este documento de consulta fue circulado y hemos tenido opiniones de la comunidad.

Finalmente, la última priorización que tenemos en ese sentido es que la junta directiva va a realizar una prueba piloto con algunos miembros

---

sobre el año fiscal 2021. Hasta ahora estamos discutiendo cómo hacerlo con las próximas decisiones. De nuevo se trata aquí de una de las prioridades operativas que tenemos. Sabemos cómo entender el interés público global y cómo se relaciona esto con la misión de la ICANN. Sabemos que todo esto es de gran interés para muchos y la junta directiva no es la excepción en este sentido.

Otra prioridad operativa que tenemos en el primer bloque, que es el bloque uno, es cómo evoluciona el modelo de la generación de políticas. Sarah Deutsch compartió el marco del desarrollo para los grupos comunitarios en la junta directiva. Lo que hicimos fue tratar de tener una visión más estructurada y un rol más definido de la junta hacia los distintos grupos comunitarios cuando asignamos un enlace o cuando nos vinculamos con los distintos grupos de trabajo o iniciativas intercomunitarias.

Este marco entonces ya se ha finalizado. Está siendo compartido con la junta directiva para recibir las revisiones y los aportes finales esta semana. Con esto entonces tendremos un punto de vista un poco más claro sobre qué es lo que se espera de la junta directiva hacia los enlaces. En el bloque dos, que tiene que ver con las actividades de control tenemos una prioridad operativa en marcha que tiene que ver con la evolución y la seguridad del DNS. Matthew Shears, que es el presidente de ese grupo trabajó con la organización de la ICANN y los ejecutivos para desarrollar una matriz que se vincula con el DNS. Esa matriz también será un documento vivo que se va a actualizar cuando sea necesario y también vamos a trabajar junto con el SSAC para mantener y revisar esta matriz de riesgos. De nuevo, este es un documento en marcha, vivo y lo vamos a revisar en forma regular.

---

En cuanto al pensamiento estratégico, tenemos algunas prioridades operativas en marcha. Hay dos prioridades. Una tiene que ver con el plan estratégico. Como les decía hace un momento, este también es un documento vivo. El primer entregable para esta prioridad operativa es revisar el plan de implementación para la actualización continua del plan estratégico. Este mecanismo de revisión del plan estratégico ahora ya está completado.

Matthew Shears, que es el presidente del Comité de Planeación Estratégica, nos ha actualizado sobre este punto. Tenemos ahora un proceso para actualizar el plan estratégico y ha sido incorporado al plan de trabajo del Comité de Planeación Estratégica. Este Comité de Planeación Estratégica tiene además el rol de realizar la primera revisión del plan estratégico. Ellos utilizan esta herramienta que fue desarrollada por la organización de la ICANN para tratar de revisar el plan estratégico y ver si está alineado con las circunstancias actuales.

La siguiente revisión de este plan estratégico ocurre de manera anual. Para eso vamos a continuar utilizando esta estrategia que básicamente analiza las tendencias de cómo evoluciona todo en el ecosistema de manera que tengamos una forma de ajustar el plan estratégico. La otra prioridad en el bloque tres es monitorear el contexto de las amenazas. Esto está otra vez vinculado al plan estratégico. Todo esto va de la mano de las revisiones junto con la revisión del plan estratégico, los resultados, las revisiones del panorama o el contexto de las amenazas. Hay un comité de riesgos de la junta directiva que es quien está a cargo del monitoreo de las amenazas y que, por supuesto, está trabajando en conjunto con el Comité de Planeación Estratégica. En esta coordinación

---

---

ellos analizan las amenazas, realizan los ajustes necesarios al plan estratégico.

En el bloque cuatro, que es el de las responsabilidades de gobernanza y fiduciarias, tenemos dos prioridades operativas en marcha. La primera está vinculada a asegurar la revisión efectiva de las revisiones. Esto está a cargo del OEC. Esto lo realiza Becky Burr. Hay mucho que está ocurriendo en este frente. Hay muchos comités y muchos grupos de trabajo dentro de la junta. Están involucrados. Se trata de un ejercicio interesante de reunirse periódicamente con el OEC y el personal de la junta directiva para discutir la estrategia y abordar la priorización de las recomendaciones comunitarias y también de incorporar nuevas recomendaciones como las que corresponden al ATRT3. Quienes estuvieron en la llamada seguramente escucharon las recomendaciones del ATRT3 que están siendo incorporadas en prácticamente todo lo que estamos haciendo en la junta directiva. Estas sugerencias y recomendaciones que el equipo del ATRT3 nos está dando, las estamos mirando en relación con lo que hacemos en la junta. Estamos incorporando de nuevo estas recomendaciones y sugerencias que provienen del equipo del ATRT3.

Tenemos otra prioridad operativa que tiene que ver con las actividades de la junta. En ese sentido hemos contratado una encuesta de evaluación de la junta. Hemos revisado el cuestionario que se aplica a través de la encuesta con una perspectiva de optimizar la sinergia y que haya una mejora continua. Hemos finalizado la revisión del cuestionario que ha sido compartida por Ron da Silva. Esta revisión se completó pero vale la pena decir que el BGC en su reunión más reciente, que ocurrió el 14 de enero, estuvo de acuerdo en que tiene que haber nuevas

prioridades operativas sobre las actividades de la junta directiva en el proceso de autoevaluación en conjunto con otros mecanismos que incluyen por ejemplo los externos y nos permiten realizar una nueva revisión en el futuro de esta encuesta de autoevaluación y estos mecanismos.

En el bloque cinco, que está relacionado con la participación comunitaria y las actividades de vinculación, tenemos dos prioridades operativas que están en marcha. La primera tiene que ver con la mejora de la interacción entre la comunidad y, por supuesto, los actores externos. De nuevo esto se vincula con las prioridades operativas previas que tenían que ver con la efectividad de la junta. En ese sentido, Lito Ibarra es quien está dirigiendo esta prioridad operativa. Nos ha dado una actualización sobre el trabajo que se realiza para mejorar la satisfacción de servicio de la junta hacia las distintas partes de la comunidad y las partes interesadas. Esto está siendo incorporado nuevamente con las sugerencias del ATRT3 para que podamos por supuesto mejorar el desempeño de la junta y su trabajo y vinculación con la comunidad y también con actores externos.

Finalmente continuamos trabajando con la organización de la ICANN para poder completar la revisión de una sola vez de la comprensión por parte de la comunidad de la política antiacoso que está siendo dirigida por Sarah Deutsch. Ha habido un modelo de entrenamiento antiacoso que está siendo revisado por la junta. También hay planes para poder incorporar una política en este programa. En cuanto tengamos nuestra próxima reunión en persona vamos a tratar de implementarlo. Vamos a tratar de compartir este conocimiento con la comunidad.

---

---

También he sugerido que este modelo esté disponible a través de ICANN Learn porque el antiacoso es algo que todos miramos de una forma muy seria. Creo que tenemos que tener recursos para todos a través de esta plataforma. Por supuesto, considerar los distintos idiomas que tenemos disponibles en esa plataforma. Con esto, Maureen, quisiera ahora darle la palabra a usted y por supuesto le agradezco por recibirme y por permitirme ser el orador de apertura de todos oradores invitados en ALAC. Les deseo a todos lo mejor para este año, si bien es ya el final de enero pero es la primera llamada de ALAC del año. Por eso les deseo lo mejor para este año y espero poder continuar trabajando como lo he hecho hasta ahora. Estoy contento de estar aquí de nuevo. Muchas gracias.

MAUREEN HILYARD:

Es un verdadero placer, León, tenerlo con nosotros. También es muy interesante escuchar cuáles son las actividades y prioridades de la junta directiva. Esto está muy en línea con el trabajo del ALAC para este año. Me imagino que habrá muchas preguntas. De hecho, en el chat se hicieron varias y me preguntaba si podía responder alguna de esas preguntas. No sé si alguien quiere tomar la palabra y efectuar alguna pregunta en relación a lo que acaba de comentar León respecto de las actividades. Quien quiera puede tomar la palabra. Marita, adelante, por favor.

MARITA MOLL:

Muchas gracias, Maureen. Muchas gracias, León, por la presentación. Desafortunadamente yo no estuve presente en esa reunión. No sé si mi pregunta va a tener sentido. Con respecto a sus reuniones, a mí me

---

interesa saber, conocer, cuáles son los cambios que ustedes están viendo en el plan estratégico y su evolución y hasta qué punto eso está dentro del dominio público. Es decir, qué es lo que el público puede ver. Me parece que esto sería interesante de saber para nosotros. Gracias.

LEÓN SÁNCHEZ:

Muchas gracias, Marita. A ver, este ejercicio no es algo que nosotros hacemos en una sola sesión, como se imaginarán. La revisión del plan estratégico y su evolución es algo que es continuo. Se realiza dentro del ámbito del comité de planificación estratégica de la junta directiva. Como usted dijo, la mayor parte de las sesiones son in camera porque el plan estratégico muchas veces incluye información confidencial. Durante este proceso de construcción del plan estratégico también hay una participación o un intercambio con la comunidad. Recordarán que para este último plan operativo del año hubo una serie de sesiones en la cual se contó con la participación de la comunidad y se le pidió que la comunidad diera sus aportes y comentarios. En esta oportunidad quizá no hubo tanta interacción pero les garantizo que durante la reunión ICANN70 sí habrá sesiones de participación con la comunidad. También con el feedback o la retroalimentación que la junta directiva ha obtenido de las diferentes sesiones que se llevaron a cabo con la comunidad. Es algo que el Comité de Planificación Estratégica toma en cuenta para poder hacer la revisión del plan estratégico y determinar las diferentes tendencias que luego se van a analizar. Se va a ver si es necesario después adaptar ese plan estratégico o no. Espero, Marita, haber respondido su inquietud y si no con gusto puedo hacer una aclaración.

---

MARITA MOLL: A ver, León, un comentario. Sabemos que para la junta directiva tiene que haber algunas implementaciones del plan estratégico. ¿Qué sabemos de eso?

LEÓN SÁNCHEZ: Sí. Eso es algo que la junta directiva va a consultar conforme participe con la comunidad antes de hacer cualquier cambio al plan estratégico.

MAUREEN HILYARD: Muchas gracias, Marita. Holly, si la respuesta a su pregunta es sí o no, creo que eso lo puede responder León. Holly, no sé si quiere tomar la palabra.

HOLLY RAICHE: Yo ya hice mi pregunta en el chat. Quizá León la podría responder luego, sin problema. Gracias.

MAUREEN HILYARD: Muy bien. León, hay una serie de preguntas en el chat. Tenemos tiempo. Quizá pueda brindar las respuestas, hacerlo ahora o después. Vamos a avanzar. Le vamos a agradecer a León. Gracias por su tiempo. Gracias por comentarnos sobre el trabajo con la junta directiva. Nos gustaría tener una sesión informal con la junta directiva fuera de la reunión ICANN. Eso es algo que después vamos a discutir con usted, León, conforme nos vayamos preparando para esto. Seguramente tendremos varias oportunidades de conversar. Será una sesión significativa para ambas partes conforme sigamos avanzando en nuestro trabajo del año. Ahora vamos a tener una breve actualización por parte de Olivier, de

---

Jonathan y de Ricardo con respecto a lo que está sucediendo dentro del CPWG y otros grupos de trabajo. Gracias.

JONATHAN ZUCK:

Hola a todos. No sé si Evin quisiera tomar la palabra y comentarnos respecto a lo que se ratificó últimamente. Evin, ¿está conectada?

EVIN ERDOĞDU:

Sí, sí. Estoy conectada. Gracias, Jonathan. Rápidamente voy a comentarles y creo que habría que cambiar en la agenda el nombre de Ricardo y colocar el nombre de Holly Raiche. En cuanto a las declaraciones recientemente ratificadas, ya están allí enumeradas. Esto incluye la PTI preliminar y los presupuestos de la IANA y el trabajo con el OCTO. Maureen Hilyard envió correspondencia en relación al tema del DNS de Mozilla sobre DoH. Hubo un comentario público y se hicieron los comentarios pertinentes. También hay dos declaraciones dentro del CPWG que tiene que ver con el informe final de un grupo de trabajo y la fase de diseño operativo. Estas son declaraciones que se acaban de enviar. Por el momento no hay ningún comentario público abierto pero hay otras dos declaraciones que se están desarrollando. Una tiene que ver con un seguimiento a la declaración que hizo el ALAC con respecto al informe final del PDP del SubPro, algo que se debatió la semana pasada. La otra declaración tiene que ver con el borrador del plan financiero y operativo para los años fiscales 2022-2026 y el presupuesto y plan operativo para el año fiscal 2022 en sus versiones preliminares. Eso sería todo. Gracias.

---

JONATHAN ZUCK:

Gracias, Evin. Eso es lo que tenemos por el momento. Creo que muchos de ustedes participan de las llamadas del CPWG pero con gusto voy a responder cualquier pregunta que tengan. Debo decir que el documento con el concepto de la fase de diseño operativo es algo que ya comentó León y el tema principal con esto es que no hay nada que esté grabado en piedra o que limite la participación de los voluntarios de At-Large dentro del desarrollo de políticas. Todavía hay una actitud de esperar y ver con respecto a esto. Esto creo que es uno de nuestros comentarios con respecto al ODP, que ronda en torno a lo mismo. Tiene que ver con esta participación o la participación abierta de los voluntarios de ALAC.

Con respecto a los procedimientos posteriores y al informe final del PDP, los comentarios se centran en cuestiones que tienen que ver específicamente con los usuarios y las diferentes comunidades. El tema de la guía del solicitante es un tema muy importante, la evaluación de la prioridad de la comunidad también son temas que van surgiendo. Esto es algo que también tiene que ser abordado por la junta y también el SubPro abordó el tema de las subastas privadas. Hay partes que han sugerido que estas subastas privadas se deberían eliminar pero a falta de consenso dentro del grupo de procedimientos posteriores con respecto a este tema la solución por defecto fue volver a cómo se estaba en un principio. Se trabaja en un marco y se hacen esfuerzos para evitar un gran cambio pero parece que el tema de las subastas privadas es algo de gran inquietud para una serie de personas dentro de la comunidad. Parece ser un tema que solo está protegido por un grupo minoritario dentro de la comunidad. Básicamente eso es lo que está abordando la junta directiva. Eso es todo lo que tengo para comentar. Holly, no sé si

---

levantó la mano porque quiere acotar algo al respecto o no. Le doy la palabra. Adelante, por favor.

HOLLY RAICHE: No, yo iba a hablar del grupo de trabajo de finanzas y presupuesto operativo. No sé, Maureen, si lo puede hacer.

JONATHAN ZUCK: Holly, perdón. Veo que Justine ha levantado la mano. Quizá le podemos dar primero la palabra a ella y luego volvemos a usted.

JUSTINE CHEW: Gracias, Jonathan. Más allá de las subastas privadas, el tema de los genéricos cerrados también es otro tema a tratar por la junta directiva. Quería mencionarlo.

MAUREEN HILYARD: Muchas gracias, Justine. Adelante, Holly.

HOLLY RAICHE: A ver, voy a ser muy breve. Hay tres partes dentro del grupo de trabajo de presupuestos y finanzas. Hay comentarios que ya se hicieron en comentarios iniciales. Esos comentarios los vamos a analizar. También hay otros dos temas que están en curso. La razón de mi pregunta a León sobre las prioridades es porque Cheryl, y no sé si va a querer tomar la palabra, está liderando un grupo donde se necesitan recomendaciones para establecer las diferentes prioridades. La idea sería evaluar las recomendaciones, puntuar las recomendaciones en relación a su

---

importancia y determinar también cuál es su urgencia en cuanto a la implementación. No sé si Cheryl quiere tomar la palabra. Esa es una de las prioridades. Gracias, León, por aclarar ese punto. Además, en cuanto a las solicitudes presupuestarias adicionales, el plazo era el 18 pero eso fue extendido. Perdón, ¿alguien quiere acotar algo con respecto al estado actual? Creo que hay una prórroga para estas solicitudes de esas ABR.

MAUREEN HILYARD: Sí, vamos a abordar el tema luego.

HOLLY RAICHE: Entonces esto sería todo lo que tengo que acotar. Gracias.

MAUREEN HILYARD: Muy bien. ¿Hay alguien más que quiera decir algo, que quiera tomar la palabra? ¿No? Muy bien. Podemos hablar entonces del estado de la membresía de ALAC.

EVIN ERDOĞDU: Sí, cómo no. Muy rápidamente, contamos con dos solicitudes de AFRALO que están en el proceso de acreditación. Ambas tendrán una respuesta el 1 de febrero. Por el momento tenemos 248 pero vamos a llegar a las 250. Hay otra ALS que está en el proceso de retiro de su certificación y esto se va a debatir con el liderazgo de EURALO oportunamente porque hubo una solicitud de la ALS para el retiro de la certificación. Aquí podemos ver toda la información. En cuanto a los miembros individuales

---

tenemos 142 miembros. Cinco fueron aceptados en EURALO y en NARALO. Eso sería todo. Maureen, nuevamente le cedo la palabra.

MAUREEN HILYARD:

Muy bien. Vamos a pasar a este punto con los coordinadores de enlace y los presidentes de los grupos de trabajo. Aquí van a tener la posibilidad de tomar la palabra. No sé si hay alguien que quiera acotar algo para este punto. Puede tomar la palabra.

YRJÖ LÄNSIPURO:

Gracias, Maureen. Yo acabo de actualizar el informe de la página de los informes de los coordinadores de enlace con información relacionada con las sesiones entre reuniones del GAC y ALAC. Pueden ver el informe en la página correspondiente. Tenemos este foro y me parece que es muy bueno. Tenemos a los líderes del equipo ALT Plus. Tenemos información sobre el EPDP. La semana pasada también tuvimos información del SubPro. Me complace decir del GAC que Jorge Cancio, representante del GAC, comentó los ocho puntos que Justine les dio para responder. Creo que ahora tenemos una idea completa, una idea bastante acabada de cuáles son las posturas del GAC y del ALAC. En muchos casos son idénticas, similares o a veces son posturas divergentes también. Gracias.

MAUREEN HILYARD:

Una sesión excelente. ¿Alguien quiere acotar algo? Justine, ¿algo para acotar al respecto? Creo que estamos bastante alineados con todo esto.

---

JUSTINE CHEW: Sí, sí. Quiero acotar algo rápidamente. Creo que en este punto vamos a tener que hacer un seguimiento al menos en lo que respecta al liderazgo del GAC y el consenso. Probablemente podamos ver si podemos obtener el consenso del GAC o no. Agradeceríamos que se nos notificara de esto también.

MAUREEN HILYARD: Es verdad. Tenemos que analizar todavía algunos procesos. Esas son las respuestas que estamos esperando. Yrjö levantó la mano nuevamente. Adelante, por favor. ¿No? No va a tomar la palabra entonces Yrjö. Cheryl.

CHERYL LANGDON-ORR: Muchas gracias, Maureen. Muy brevemente. Hay algo que coloqué en el chat. Desde el punto de vista del coordinador de enlace de la GNSO muchas veces hay resoluciones del consejo de la GNSO pero en la reunión de enero hubo dos puntos muy importantes, se debatieron dos puntos muy importantes para la comunidad de At-Large. Teniendo en cuenta el tiempo y también adelantándome a las actas de esa reunión debo decir, pero esto también va a aparecer en el informe de los coordinadores de enlace, que tengo la resolución y la puedo poner a disposición de todos aquellos que la necesiten.

En primer lugar hay cuestiones que tienen que ver con la recomendación siete del EPDP. Específicamente esto tiene que ver con los informes de la fase. El otro tiene que ver específicamente con el proceso de desarrollo de políticas del EPDP y los mecanismos de protección. Los mecanismos de protección de derechos, se emitió al respecto un informe en el

---

consejo de la GNSO en diciembre. Creo que tiene 35 o 37 recomendaciones. Les brindo el enlace para que lo lean si así lo desean. Gracias.

MAUREEN HILYARD: Muchas gracias. Tenemos que ver qué es lo que está sucediendo un poco en torno a nosotros y qué es lo que nos dicen nuestros enlaces. Uno de nuestros presidentes de EURALO quiere dar una actualización.

SÉBASTIEN BACHOLLET: Voy a tratar de ser breve. Hemos utilizado las diapositivas de la llamada mensual para organizar una mesa redonda. Estamos tratando de informarles incluso si no sabemos muy bien todavía la fecha exacta en la que vamos a planear ya tres mesas redondas, una en febrero. En marzo vamos a tener [inaudible] en Europa y la transformación digital. En abril vamos a hablar de la gobernanza de Internet versus el resto del mundo. Ustedes están invitados. Queremos hacer una lectura en distintos idiomas después de la reunión de la ICANN. Una en inglés, otra en francés, en ruso y otra en español. Queremos también mostrarles cómo mis colegas de la junta de EURALO están dando apoyo, soporte. También estamos planeando una asamblea general en junio y, si no se puede hacer en junio, esperamos que pueda ocurrir junto con el IGF en Polonia. Si no, la vamos a pasar al 2022 junto con EuroDIG. Esperamos poder hacerlo esta vez. Es una esperanza, no una certeza, claro. También queremos informar a los colegas de EURALO que voy a conversar con ellos sobre el tema del CROP. Por último, quiero agradecerle al personal, específicamente a Gisella.

MAUREEN HILYARD: Muchas gracias por mostrárnoslo. Es un programa muy interesante. Cheryl levantó la mano de nuevo. Muy bien. Vamos a pasar al punto siguiente entonces. Lo que quisiera, para quienes están aquí, es que veamos qué es lo que tenemos como prioridad para febrero, para aquellas personas que estén interesadas en el área de política. Tuvimos el CPWG. Jonathan, quisiera saber si hay algo más que esté sucediendo en relación con el desarrollo de política o el trabajo que ocurre por fuera del CPWG.

JONATHAN ZUCK: Gracias, Maureen. Sí. Continuamos con los últimos toques del desarrollo de políticas. El resto de todo esto está ocurriendo fundamentalmente dentro del CPWG con algunos otros EPDP. Como mencionó Yrjö, hay una colaboración entre el GAC y otros asuntos del EPDP. Joanna podría tener una mejor idea respecto de si la colaboración con el EPDP continúa su buen paso respecto de los derechos humanos. Creo que hemos logrado un consenso para tener una actitud de esperar y ver cuál va a ser el progreso en ese punto en particular.

MAUREEN HILYARD: Muy bien. Gracias. Creo que tuvimos una actualización de Holly sobre este lado operativo y el pedido adicional de presupuesto. Cheryl, ¿quiere decir algo más sobre las actividades de priorización?

---

CHERYL LANGDON-ORR: Puedo darles una breve actualización. Hay algunos temas generales ahora. Lo que el equipo más pequeño ha hecho para el grupo de trabajo de planeación y presupuesto. Es ver el área de trabajo 2, analizar la priorización con respecto a todos ellos. Hubo varios. Estamos reconociendo junto con todo esto el rol de los informes y recomendaciones sucesivos como el ATRT3, por ejemplo, y los estamos poniendo en un triage, en una especie de filtro para ver quién va primero a los presidentes de las AC y SO a mostrar cuál es el punto de vista de At-Large. Los filtros que estamos utilizando tienen que ver con la importancia, es decir, cuál debe ser la prioridad, baja, media o alta, desde un punto de vista exclusivamente del usuario final. Es posible que este sea un tema muy importante. Salvo que resuene con la perspectiva del usuario final no se trata de algo bajo o medio. Como Holly nos mencionó brevemente todos estamos dando datos en términos de cuál creemos nosotros que el grado de dificultad o complejidad de la tarea va a ser, si es que va a ser en una escala alta, mínima o moderada y también la importancia en términos del tiempo. Es decir, si va a ser una actividad a corto, mediano o largo plazo.

Luego pasaremos a las manos del subcomité de finanzas y presupuestos. Luego serán ellos quienes acepten o no y le pasen a otro el trabajo de informar al resto de la comunidad. Una vez que esto esté hecho vamos a pasar a las recomendaciones de CCTRT, RPM, obviamente también estamos esperando un compromiso de que se complete el ATRT3. Vamos a ir haciendo todo esto. Gracias.

---

MAUREEN HILYARD: Gracias. Sé que hay mucho trabajo. Hay cientos de recomendaciones literalmente que hay que priorizar. En cuanto a la generación de capacidad, no veo a Joanna. Justine acaba de hablar de los expertos. No veo a Abdulkarim aquí conectado. Sí sé que Hadia tiene que darnos una actualización sobre el webinar que ocurrió. Hadia.

HADIA ELMINIAWI: Gracias, Maureen. El equipo de webinar de generación de capacidad se reunió durante el año. Hemos determinado varios webinars para los próximos seis meses. Tenemos a Lilian de Luque. Ella es la presidenta del grupo de trabajo de redes sociales y Alexandra Dans, de participación global de la ICANN. Ellas van a presentar el 8 de febrero un webinar con el título de mejores prácticas para redes sociales. La idea es preparar para las reuniones de la ICANN de marzo.

El día 15 de febrero tendremos a Jonathan Zuck, que nos hablará sobre la creación de vídeos promocionales en PowerPoint. Esto también es en preparación para la reunión ICANN70. En marzo no tenemos ningún seminario web por la reunión de la ICANN. Habrá algunas reuniones previas al webinar. Tenemos también una persona del departamento de política de la ICANN, que es especialista en resolución de conflictos. Melissa es quien va a presentarnos un webinar sobre la guía de consenso. Esto se va a focalizar particularmente en un asunto en específico y luego tenemos a Jonathan con la creación de vídeos y PowerPoints. La idea es que haya asistentes de toda la comunidad de la ICANN.

El 1 de febrero seguramente no podremos promoverlo lo suficientemente para tener muchos asistentes de toda la comunidad de

---

la ICANN. Luego, en mayo, tendremos a Sandra Hoferichter, que es la directora del grupo de trabajo de la Academia de la ICANN. Sandra va a hablar sobre el conocimiento intercultural de At-Large, cómo interactuamos y nos comunicamos entre nosotros. En julio tendremos a Melissa de nuevo con nosotros, con las habilidades de facilitación. En agosto tenemos los códigos de país y el marketing del DNS. Tenemos entonces varios seminarios web que esperamos que les resulten útiles para la comunidad de At-Large. Quisiera invitarlos a todos a que miren la página de la wiki de generación de capacidad de At-Large. Si tienen alguna sugerencia, la pueden incluir allí. Gracias.

MAUREEN HILYARD:

Gracias, Hadia. Veo que va a haber unas discusiones muy interesantes en el webinar. Muy bien. Vamos a pasar al punto siguiente, salvo que alguien de ese equipo quiera agregar algo que le parezca urgente. No está aquí Daniel. Sé que pronto viene otra reunión de difusión y participación. Les pedimos a todos que sean parte de esto y de las actividades en el grupo de trabajo, especialmente en relación con las redes sociales. Sé que hay un muy buen programa para esta reunión. Les pido entonces que participen de la reunión cuando puedan hacerlo.

Desde el punto de vista de las operaciones, queremos destacar algunas cuestiones en las que vamos a trabajar respecto de la movilización de los miembros individuales. Algunas cosas pueden cambiar en el título como resultado de las buenas conversaciones que están ocurriendo. Como explicó Yrjö, tenemos actividades de generación de relaciones con el GAC, que son de muy buena calidad. También otras con el NCSG. Por eso tenemos que tratar de construir puentes con ellos. Tenemos una

---

reunión del subcomité de designaciones de ALAC este miércoles para analizar algunas de las posiciones que tenemos para finalizar y luego ingresar a ICANN lo antes posible. Por supuesto, la prioridad para nosotros va a ser la reunión número 70. En base a esto podemos tener la actualización de Gisella. Todo está ocurriendo un poco lento pero querríamos tener una mejor idea de lo que quiere hacer la gente y en lo que quiere participar en ICANN70. Pedimos entonces que vengan a las reuniones y les vamos a dar una actualización de nuestro rumbo. Gracias.

GISELLA GRUBER:

Muchas gracias, Maureen. Sí, tenemos la reunión ICANN70 [inaudible] para la cual falta poco. Las fechas para ICANN70, ocurrirá durante cuatro días, del 22 al 25 de marzo en horario de Cancún, que es UTC -5. Como mencionó Maureen, tenemos un comité de planeación de la ICANN que se reunió el año pasado. Ahora tenemos reuniones semanales hasta posiblemente fines de febrero, principios de marzo. La semana de preparación va a ser la del 8 de marzo, que nos deja una semana entre la semana de preparación y el inicio efectivamente de la reunión número 70.

Para aquellos de ustedes que estén en la sala de Zoom, les voy a poner un link a la reunión de ICANN70 en el chat. Allí van a encontrar toda la información útil que se publica. También la que va a ir cambiando con el cronograma de At-Large, que se va a actualizar en la página. Está aquí puesta en el chat. Está también disponible en la agenda de hoy. Si podemos ver por favor el cronograma en bloque, que es el que está ahora en la pantalla. Tenemos dos sesiones plenarias. Una en la mañana

---

y otra en la tarde para poder acomodar los distintos horarios. Como pueden ver, el foro público ocurrirá el último día.

La presentación para los temas de plenarios fue el viernes pasado. Hubo algunos que ya fueron presentados por parte de At-Large y el tema final se va a comunicar en breve para la sesión del 23 y del 24 de marzo. El comité de planeación está trabajando en el cronograma de At-Large, priorizando las sesiones. Maureen, deberíamos tener listo el cronograma pronto porque es una reunión de solo cuatro días y queremos evitar una sobrecarga. También tenemos algunas actividades centrales de At-Large y va a haber gran parte del trabajo que se va a realizar antes o después de la reunión 70 y también va a estar integrada un poco más en nuestro trabajo regular en este mundo virtual por ahora en los próximos meses también.

La próxima llamada de ICANN org va a ser el día 11 de febrero. Las peticiones de sesiones de At-Large tienen como fecha límite el 12 de febrero. Son unas tres semanas para tener listo nuestro cronograma. Estoy trabajando muy de cerca con las SO y los AC, con sus líderes, para que tengamos un cronograma general y así evitar en todo lo posible los conflictos.

Otro evento importante en ICANN70 es la asamblea general de LACRALO. De nuevo entonces voy a poner el link en el chat [inaudible] en estas llamadas pero toda esta información. De nuevo va a haber dos sesiones antes de ICANN70. [inaudible] voy a poner en el chat. Como dije, toda la información se va a colocar en [inaudible] y lo vamos a tener en la llamada del comité de planeación de la reunión. [inaudible]. Todos los links están en la wiki. Maureen, ¿quisiera agregar algo más? Gracias.

MAUREEN HILYARD: No. No tengo nada que agregar. Nada adicional por el momento. Muchas gracias. Veo que Heidi colocó en el chat que hay en total cuatro sesiones. EURALO estableció una tendencia bastante interesante en la última reunión y es bueno ver que eso también se repite en At-Large. Vemos que hay cosas que son realmente importantes y que se están teniendo en cuenta. Me gusta verlo así en LACRALO. Bien. ¿Hay alguna pregunta o consulta que quieran hacer? Si no, pasamos al siguiente punto. ¿Alguna consulta sobre la reunión ICANN70? A continuación vamos a pasar a las ABR, a las solicitudes presupuestarias adicionales. Este debate está en curso. Tenemos que ver qué podemos hacer. Un momento, por favor. Heidi, ¿está conectada? Parece que Heidi se desconectó.

YEŞİM NAZLAR: Perdón, Maureen. Heidi no tiene su micrófono silenciado pero no sé si la podemos escuchar. Ahí está. La escuchamos.

HEIDI ULLRICH: ¿Me escuchan bien?

MAUREEN HILYARD: Sí. Ahora sí.

HEIDI ULLRICH: Hola, Maureen. Estuve dedicando mucho tiempo a las llamadas de ALAC y también actualizando esta información con las ABR de este año.

---

---

Tenemos un total de cuatro solicitudes adicionales presupuestarias de ALAC. También hay 17 que corresponden a las RALO. Hubo algunas que ingresaron en el último momento, en las últimas semanas. Hay mucho todavía por analizar. Ayer el Comité de Finanzas y Presupuestos hizo una revisión de estas ABR. En la tabla vemos que faltan algunos comentarios. Están en proceso y al final de esta llamada vamos a poder tener la cantidad final de ABR que va a haber que analizar. Nos encontramos actualmente en el proceso de actualizar todos los cambios que hemos estado recibiendo. Hubo muchos que se efectuaron durante el fin de semana. Son cambios de último momento. También vamos a enviar una especie de encuesta a los miembros del FBSC para que respondan por sí o por no con respecto a estas solicitudes presupuestarias adicionales. Las ABR que aquí se muestran en su mayoría fueron aprobadas por el ALAC. Las voy a pasar rápidamente.

Para las que tienen que ver con el ALAC tenemos el tema de la transcripción en francés y español. Tenemos por ahora la versión en inglés pero seguramente se necesite una solicitud para eso. En este caso hubo un debate también sobre la herramienta de consenso que puede ser Loomio o Slack. También hay una herramienta de encuesta profesional para poder tener una encuesta o una herramienta de encuesta profesional para los usuarios finales. También la idea es implementar una campaña educativa sobre el uso indebido del DNS, lo cual va a implicar la publicación de materiales sobre DNS que van a venir de Estados Unidos o de la Unión Europea. Esto también implica la traducción de materiales, seminarios web y la preparación de un curso de ICANN Learn. Esto tiene que ver con las ABR de ALAC.

---

Ahora vamos a pasar a la de las RALO, que son 17. Tenemos la de AFRALO. AFRALO tiene un total de ocho. Hubo una que se eliminó del año pasado, que fue aceptada. Esto tiene que ver con una herramienta para la lista de correo electrónico y la traducción automática al francés. Esto es algo muy similar a lo que utiliza actualmente LACRALO. El resto, las siete restantes son diferentes solicitudes para cuestiones virtuales porque eso es lo que se está avanzando. Para APRALO hay una solicitud. La idea es que el liderazgo de APRALO asista a un evento de IGF. La ABR tiene que ver con eso y la idea es brindar apoyo para viajes al liderazgo. Pasemos ahora a las ABR de EURALO. Son seis. Como pueden ver, hay cuatro que tienen que ver con el IGF Global. Esperemos que en esta oportunidad sea presencial en Polonia. Hay varios talleres también. Algunos tienen que ver con los usuarios individuales europeos, con la asociación pertinente, y también se emitieron algunos folletos. Los otros tienen que ver con los viajes a ciertas reuniones de la ICANN de personas más jóvenes para poder incrementar la diversidad de la organización.

Pasemos a LACRALO. Hay una que tiene que ver con una mesa redonda. Esto tiene que ver con un foro digital. Esto iba a ser totalmente virtual. Ahora va a ser parcialmente presencial y parcialmente virtual. NARALO pide financiación para la traducción para el evento de gobernanza de Internet, la Escuela Virtual de Gobernanza de Internet. La idea es pedir servicios de traducción para los documentos de este programa. Maureen, tiene la palabra nuevamente.

MAUREEN HILYARD:

Muchas gracias, Heidi. Como ustedes pueden ver, cuando nosotros creamos la agenda, también establecimos algunos plazos y, para ser

---

honestos, nos dimos cuenta de que teníamos que extender estos plazos. Como mencionó Heidi, le pedimos al FBSC que hiciera sus comentarios al respecto. También que analice cualquier adición que se haya efectuado o cualquier otro comentario que se crea necesario. La idea es que todos podamos participar. Esto por supuesto tiene que ver con el Subcomité de Finanzas y Presupuestos, que fue nominado por las RALO para tener representación en este tipo de cuestiones. Bien. El plazo para esto es el viernes, para poder aprobar y considerar estas solicitudes presupuestarias adicionales. La idea es considerar las que son realmente importantes. No sé lo que piensan las otras unidades constitutivas también al respecto. Creo que las tenemos que analizar mucho más en profundidad y con más cuidado también. Llegamos al final de nuestra agenda de trabajo a tiempo. No sé si hay alguien que quiera tomar la palabra. Adelante, Sébastien.

SÉBASTIEN BACHOLLET: Perdón, Maureen. Yo quiero decir dos cosas sobre las ABR. En primer lugar, gracias por prorrogar el plazo para estas propuestas. En segundo lugar, no tuvimos tiempo para debatirlas a todas. Quiero decirles que el liderazgo de EURALO está listo para responder cualquier pregunta que puedan tener los miembros del subcomité, incluso si esto ya está escrito. En EURALO van a ver que hay al menos dos o tres propuestas que no son solamente para EURALO sino que son más bien generales. Por ejemplo, para la juventud esto aplica a todas las RALO. La delegación para el IGF no solamente va a estar compuesta por miembros de EURALO sino que está abierto a todos para el presidente de EURALO y otras RALO. Esto quiere decir que incluso aunque esté bajo EURALO, también tiene un alcance más general. Gracias.

MAUREEN HILYARD: Sí. También noto que el FBSC va a tener que leer estas solicitudes una vez que estén actualizadas. Supongo que esta es la versión actualizada, la que tenemos ahora. ¿Es correcto, Heidi? Parece que Heidi se volvió a desconectar.

SÉBASTIEN BACHOLLET: Creo que acaba de decir que está todo actualizado salvo el último punto.

MAUREEN HILYARD: Muy bien. Ahora quiero preguntarles si hay algo más que quieran tratar en el tema de otros asuntos. Si no hay temas a tratar, entonces vamos a dar por finalizada esta reunión. Les agradezco a todos por la participación. Estoy muy contenta con el nivel de participación de esta llamada. Ha sido una reunión sumamente interesante. Gracias, León. También todos los debates que se plantearon en relación a este programa. Después de un día muy largo, para mí son las 11:30 casi. Muchas gracias. Nos vemos en la próxima reunión en breve. Muchísimas gracias. Que disfruten el resto del día o que descansen. Gracias.

**[FIN DE LA TRANSCRIPCIÓN]**